

FLASH HOLE DEBURRING TOOLS - RCBS FLASH HOLE DEBURRING TOOLS REPLACEMENT ROD & CUTTER

Burrs left on the inside of the flash hole during manufacturing can cause erratic ignition. This handy tool automatically locates the hole and quickly removes the burr. A self-centering pilot collar with an adjustable stop allows quick alignment and prevents the removal of too much brass.



Attributes

- Name: RCBS FLASH HOLE DEBURRING TOOLS REPLACEMENT ROD & CUTTER
- Manufacturer: RCBS
- Product no.: 100010286
- Mfr. No.: 88144
- Caliber: -
- Delivery weight: 0.454kg
- UPC: 076683881441

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitung für RCBS Flash Hole Deburring Tools](#)
- [English: Safety Instruction Guide for RCBS Flash Hole Deburring Tools](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour les Outils de Débavurage de Trou de Flamme RCBS](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS](#)
- [Suomi: Turvaohjeet RCBS Flash Hole Deburring Tools työkaluille](#)

Sicherheitsanleitung für RCBS Flash Hole Deburring Tools

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für die RCBS Flash Hole Deburring Tools entschieden hast. Dieses Werkzeug wurde entwickelt, um Grate von der Innenseite der Zündlöcher zu entfernen und somit eine zuverlässigere Zündung beim Wiederladen zu gewährleisten. Um deine Sicherheit und die effektive Nutzung dieses Produkts zu gewährleisten, lies bitte die in diesem Leitfaden aufgeführten Sicherheitsanweisungen sorgfältig durch und befolge sie.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Lies immer das Benutzerhandbuch, bevor du das Produkt verwendest.
- Stelle sicher, dass du das Werkzeug in einem gut beleuchteten und sauberen Arbeitsbereich verwendest.
- Halte das Werkzeug außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren.
- Überprüfe das Werkzeug vor der Verwendung auf Schäden; benutze es nicht, wenn es beschädigt ist.
- Trage geeignete persönliche Schutzausrüstung (PSA), wie z.B. Schutzbrillen, um deine Augen vor Ablagerungen zu schützen.
- Melde unsichere Bedingungen oder Unfälle den zuständigen Behörden.
- Informiere dich über Produktrückrufe und Sicherheitsupdates über die EUSicherheitsplattform.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Stelle sicher, dass das Werkzeug sicher gehalten und richtig ausgerichtet ist, um Rutschen und Unfälle zu vermeiden.
- Wende beim Gebrauch des Werkzeugs keinen übermäßigen Druck an; lass es die Arbeit erledigen, um Verletzungen zu vermeiden.
- Vermeide die Nutzung des Werkzeugs bei nassen oder feuchten Bedingungen, um das Risiko eines elektrischen Schocks oder einer Fehlfunktion des Werkzeugs zu verringern.
- Bewahre das Werkzeug immer an einem sicheren Ort auf, wenn es nicht in Gebrauch ist, um versehentliche Verletzungen zu vermeiden.
- Sei vorsichtig mit scharfen Kanten und Graten, die nach der Benutzung zurückbleiben können; gehe damit vorsichtig um.
- Stelle sicher, dass das Werkzeug nach der Benutzung gründlich gereinigt wird, um seine Effektivität und Sicherheit zu erhalten.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Materialien und Werkzeuge, bevor du beginnst.
- Stelle sicher, dass du einen sauberen und organisierten Arbeitsplatz hast.

2. Installation des Ersatzstabs und des Schneiders:

- Entferne den alten Stab und den Schneider vom Werkzeug, falls zutreffend.
- Setze den neuen Ersatzstab in den vorgesehenen Slot ein und stelle sicher, dass er sicher positioniert ist.
- Befestige den Schneider, indem du die spezifischen Anweisungen im Produktmanual befolgst.

3. Benutzung des Flash Hole Deburring Tools:

- Positioniere den selbstzentrierenden Pilotkragen über dem Zündloch der Patrone.
- Stelle den Anschlag ein, um die richtige Schnitttiefe zu gewährleisten, ohne übermäßiges Messing zu entfernen.
- Drehe das Werkzeug sanft im Uhrzeigersinn, um Grate zu entfernen. Vermeide es, zu viel Druck auszuüben.
- Überprüfe nach dem Entgraten das Zündloch, um sicherzustellen, dass es glatt und frei von Ablagerungen ist.

4. Nach der Benutzung:

- Reinige das Werkzeug mit einem weichen Tuch, um alle Messingspäne oder Ablagerungen zu entfernen.
- Bewahre das Werkzeug an einem sicheren Ort auf, vorzugsweise in der Originalverpackung oder einem speziellen Aufbewahrungsbehälter.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Werkzeuge gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Recycle Metallteile, wo immer möglich, und befolge die örtlichen Recyclingrichtlinien.
- Entsorge Werkzeuge nicht im allgemeinen Abfall, wenn sie gefährliche Materialien enthalten; informiere dich über die örtlichen Entsorgungsrichtlinien.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen zu Sicherheit, Nutzung oder Produktproblemen kontaktiere bitte deinen örtlichen RCBSVertreter oder besuche die offizielle RCBSWebsite für weitere Informationen. Stelle immer sicher, dass du die neuesten Sicherheitsupdates und Produktinformationen hast.

Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit gegenüber diesen Sicherheitsrichtlinien. Die richtige Nutzung und Pflege der RCBS Flash Hole Deburring Tools wird dein Wiederladeerlebnis verbessern und einen sicheren Betrieb gewährleisten.

Safety Instruction Guide for RCBS Flash Hole Deburring Tools

Introduction

Thank you for choosing the RCBS Flash Hole Deburring Tools. This tool is designed to help you remove burrs from the inside of flash holes, ensuring more reliable ignition during reloading. To ensure your safety and the effective use of this product, please read and follow the safety instructions outlined in this guide.

General Safety Guidelines

- Always read the instruction manual before using the product.
- Ensure that you are using the tool in a welllit and clean workspace.
- Keep the tool out of reach of children and pets.
- Inspect the tool for any damage before use; do not use if damaged.
- Wear appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses, to protect your eyes from debris.
- Report any unsafe conditions or accidents to the relevant authorities.
- Stay informed about product recalls and safety updates through the EU Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the tool is securely held and properly aligned before use to avoid slips and accidents.
- Do not apply excessive force when using the tool; let it do the work to prevent injury.
- Avoid using the tool in wet or damp conditions to reduce the risk of electric shock or tool malfunction.
- Always store the tool in a safe place when not in use to prevent accidental injury.
- Be cautious of sharp edges and burrs that may remain after use; handle with care.
- Ensure the tool is properly cleaned after use to maintain its effectiveness and safety.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation:

- Gather all necessary materials and tools before beginning.
- Ensure you have a clean and organized workspace.

2. Installation of the Replacement Rod & Cutter:

- Remove the old rod and cutter from the tool if applicable.
- Insert the new replacement rod into the designated slot, ensuring it is securely positioned.
- Attach the cutter by following the specific instructions provided in the product manual.

3. Using the Flash Hole Deburring Tool:

- Position the selfcentering pilot collar over the flash hole of the cartridge.
- Adjust the stop to ensure proper depth of cut without removing excessive brass.
- Turn the tool gently in a clockwise direction to remove any burrs. Avoid applying too much pressure.
- After deburring, inspect the flash hole to ensure it is smooth and free of debris.

4. PostUsage Care:

- Clean the tool with a soft cloth to remove any brass shavings or debris.
- Store the tool in a safe place, preferably in its original packaging or a dedicated storage container.

Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or wornout tools in accordance with local regulations.
- Recycle any metal parts where possible, following your local recycling guidelines.
- Do not dispose of tools in general waste if they contain hazardous materials; check local disposal regulations.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety, usage, or product issues, please contact your local RCBS representative or visit the official RCBS website for more information. Always ensure you have the latest safety updates and product information.

Thank you for your attention to these safety guidelines. Proper use and care of the RCBS Flash Hole Deburring Tools will enhance your reloading experience and ensure safe operation.

Guide de Sécurité pour les Outils de Débavurage de Trou de Flamme RCBS

Introduction

Merci d'avoir choisi les Outils de Débavurage de Trou de Flamme RCBS. Cet outil est conçu pour vous aider à enlever les bavures à l'intérieur des trous de flamme, garantissant ainsi une ignition plus fiable lors du rechargement. Pour assurer votre sécurité et l'utilisation efficace de ce produit, veuillez lire et suivre les instructions de sécurité décrites dans ce guide.

Directives de Sécurité Générales

- Lisez toujours le manuel d'instructions avant d'utiliser le produit.
- Assurez-vous d'utiliser l'outil dans un espace de travail propre et bien éclairé.
- Gardez l'outil hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Inspectez l'outil pour tout dommage avant utilisation ; ne l'utilisez pas s'il est endommagé.
- Portez un équipement de protection individuelle approprié (EPI), comme des lunettes de sécurité, pour protéger vos yeux des débris.
- Signalez toute condition dangereuse ou tout accident aux autorités compétentes.
- Restez informé des rappels de produits et des mises à jour de sécurité via la plateforme de sécurité de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Assurez-vous que l'outil est maintenu de manière sécurisée et correctement aligné avant utilisation pour éviter les glissades et les accidents.
- Ne forcez pas l'outil lors de son utilisation ; laissez-le faire le travail pour éviter les blessures.
- Évitez d'utiliser l'outil dans des conditions humides ou mouillées pour réduire le risque de choc électrique ou de dysfonctionnement de l'outil.
- Rangez toujours l'outil dans un endroit sûr lorsqu'il n'est pas utilisé pour éviter les blessures accidentelles.
- Faites attention aux bords tranchants et aux bavures qui peuvent rester après utilisation ; manipulez avec précaution.
- Assurez-vous que l'outil est correctement nettoyé après utilisation pour maintenir son efficacité et sa sécurité.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Rassemblez tous les matériaux et outils nécessaires avant de commencer.
- Assurez-vous d'avoir un espace de travail propre et organisé.

2. Installation de la Tige et du Coupeur de Remplacement :

- Retirez l'ancienne tige et le coupeur de l'outil si applicable.
- Insérez la nouvelle tige de remplacement dans l'emplacement désigné, en vous assurant qu'elle est correctement positionnée.
- Fixez le coupeur en suivant les instructions spécifiques fournies dans le manuel du produit.

3. Utilisation de l'Outil de Débavurage de Trou de Flamme :

- Positionnez le collier pilote autocentrant sur le trou de flamme de la cartouche.
- Ajustez la butée pour garantir la profondeur de coupe appropriée sans enlever trop de laiton.
- Tournez doucement l'outil dans le sens des aiguilles d'une montre pour enlever les bavures. Évitez d'appliquer trop de pression.
- Après débavurage, inspectez le trou de flamme pour vous assurer qu'il est lisse et exempt de débris.

4. Entretien PostUtilisation :

- Nettoyez l'outil avec un chiffon doux pour enlever les copeaux de laiton ou les débris.
- Rangez l'outil dans un endroit sûr, de préférence dans son emballage d'origine ou un conteneur de rangement dédié.

Instructions de Mise au Rebut

- Disposez de tout outil endommagé ou usé conformément aux réglementations locales.
- Recyclez les pièces métalliques lorsque cela est possible, en suivant vos directives de recyclage locales.
- Ne jetez pas les outils dans les déchets généraux s'ils contiennent des matériaux dangereux ; vérifiez les réglementations locales sur l'élimination.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité, l'utilisation ou les problèmes de produit, veuillez contacter votre représentant local RCBS ou visiter le site Web officiel de RCBS pour plus d'informations. Assurez-vous toujours d'avoir les dernières mises à jour de sécurité et informations sur le produit.

Merci de votre attention à ces directives de sécurité. Une utilisation et un entretien appropriés des Outils de Débavurage de Trou de Flamme RCBS amélioreront votre expérience de rechargement et garantiront un fonctionnement sûr.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per gli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS

Introduzione

Grazie per aver scelto gli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS. Questo strumento è progettato per aiutarti a rimuovere le bave dall'interno dei fori di accensione, garantendo un'accensione più affidabile durante il ricaricamento. Per garantire la tua sicurezza e l'uso efficace di questo prodotto, ti preghiamo di leggere e seguire le istruzioni di sicurezza riportate in questa guida.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Leggi sempre il manuale di istruzioni prima di utilizzare il prodotto.
- Assicurati di utilizzare lo strumento in un'area di lavoro ben illuminata e pulita.
- Tieni lo strumento fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Ispeziona lo strumento per eventuali danni prima dell'uso; non utilizzarlo se danneggiato.
- Indossa adeguati dispositivi di protezione personale (DPI), come occhiali di sicurezza, per proteggere gli occhi dai detriti.
- Riporta eventuali condizioni pericolose o incidenti alle autorità competenti.
- Rimani informato su richiami di prodotto e aggiornamenti di sicurezza tramite la piattaforma EU Safety Gate.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Assicurati che lo strumento sia tenuto saldamente e correttamente allineato prima dell'uso per evitare scivolamenti e incidenti.
- Non applicare una forza eccessiva durante l'uso dello strumento; lascia che sia lo strumento a svolgere il lavoro per prevenire infortuni.
- Evita di utilizzare lo strumento in condizioni umide o bagnate per ridurre il rischio di scosse elettriche o malfunzionamenti dello strumento.
- Conserva sempre lo strumento in un luogo sicuro quando non è in uso per prevenire infortuni accidentali.
- Fai attenzione ai bordi taglienti e alle bave che potrebbero rimanere dopo l'uso; maneggia con cura.
- Assicurati che lo strumento sia pulito dopo l'uso per mantenere la sua efficacia e sicurezza.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Raccogli tutti i materiali e gli strumenti necessari prima di iniziare.
- Assicurati di avere un'area di lavoro pulita e organizzata.

2. Installazione del Rod di Sostituzione e Cutter:

- Rimuovi il vecchio rod e cutter dallo strumento, se applicabile.
- Inserisci il nuovo rod di sostituzione nello slot designato, assicurandoti che sia posizionato saldamente.
- Attacca il cutter seguendo le istruzioni specifiche fornite nel manuale del prodotto.

3. Utilizzo dello Strumento di Sbavatura del Foro di Vampa:

- Posiziona il collare pilota autocentrante sopra il foro di accensione della cartuccia.
- Regola il fermo per garantire la giusta profondità di taglio senza rimuovere eccessivo ottone.
- Ruota delicatamente lo strumento in senso orario per rimuovere eventuali bave. Evita di applicare troppa pressione.
- Dopo la sbavatura, ispeziona il foro di accensione per assicurarti che sia liscio e privo di detriti.

4. Cura PostUso:

- Pulisci lo strumento con un panno morbido per rimuovere eventuali trucioli di ottone o detriti.
- Conserva lo strumento in un luogo sicuro, preferibilmente nella sua confezione originale o in un contenitore di stoccaggio dedicato.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltisci eventuali strumenti danneggiati o usurati in conformità con le normative locali.
- Ricicla le parti metalliche dove possibile, seguendo le linee guida di riciclaggio locali.
- Non smaltire gli strumenti nei rifiuti generali se contengono materiali pericolosi; controlla le normative locali sullo smaltimento.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per eventuali domande riguardanti la sicurezza, l'uso o problemi di prodotto, ti preghiamo di contattare il tuo rappresentante locale RCBS o visitare il sito ufficiale RCBS per ulteriori informazioni. Assicurati sempre di avere gli aggiornamenti di sicurezza e le informazioni sui prodotti più recenti.

Ti ringraziamo per la tua attenzione a queste linee guida di sicurezza. Un uso e una cura adeguati degli Strumenti di Sbavatura del Foro di Vampa RCBS miglioreranno la tua esperienza di ricarica e garantiranno un funzionamento sicuro.

Turvaohjeet RCBS Flash Hole Deburring Tools työkaluille

Johdanto

Kiitos, että valitsit RCBS Flash Hole Deburring Tools työkalut. Tämä työkalu on suunniteltu auttamaan sinua poistamaan karheat reunat salaman reiän sisäpuolelta, mikä varmistaa luotettavamman sytytyksen uudelleenladattaessa. Varmistaaksesi turvallisuutesi ja työkalun tehokkaan käytön, lue ja noudata tämän oppaan turvaohjeita.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Lue aina käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöä.
- Varmista, että käytät työkalua hyvin valaistussa ja siistissä työtilassa.
- Pidä työkalu lasten ja lemmikkien ulottumattomissa.
- Tarkista työkalu ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden varalta; älä käytä, jos työkalu on vaurioitunut.
- Käytä sopivia henkilökohtaisia suojavarusteita (PPE), kuten suojalaseja, suojataksesi silmiäsi roskilta.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla tuotteen takaisinvetotiedoista ja turvallisuuspäivityksistä EU:n Safety Gate alustalla.

Erityiset turvallisuusvarotoimet käytössä

- Varmista, että työkalu on tukevasti käsissäsi ja oikein kohdistettu ennen käyttöä, jotta vältetään liukastumiset ja onnettomuudet.
- Älä käytä liikaa voimaa työkalua käyttäessäsi; anna työkalun tehdä työ estääksesi loukkaantumiset.
- Vältä työkalun käyttöä kosteissa tai märissä olosuhteissa sähköiskun tai työkalun toimintahäiriön riskin vähentämiseksi.
- Säilytä työkalu turvallisessa paikassa, kun et käytä sitä, estääksesi vahingossa tapahtuvat loukkaantumiset.
- Ole varovainen terävien reunojen ja karheiden reunojen kanssa, jotka saattavat jäädä käytön jälkeen; käsittele varoen.
- Varmista, että työkalu puhdistetaan kunnolla käytön jälkeen sen tehokkuuden ja turvallisuuden ylläpitämiseksi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat materiaalit ja työkalut ennen aloittamista.
- Varmista, että sinulla on puhdas ja järjestetty työtila.

2. Vaihtorungon ja leikkurin asennus:

- Poista vanha runko ja leikkuri työkalusta, jos se on tarpeen.
- Aseta uusi vaihtorunko määrättyyn paikkaan varmistaen, että se on tukevasti paikallaan.
- Kiinnitä leikkuri seuraamalla tuotteen käyttöohjeissa annettuja tarkkoja ohjeita.

3. Flash Hole Deburring Toolin käyttö:

- Aseta itse keskittyvä ohjauspanta salaman reiän päälle patruunassa.
- Säädä pysäytin varmistaaksesi oikean leikkaussyvyyden ilman liiallisen messingin poistamista.
- Käännä työkalua varovasti myötäpäivään poistaaksesi karheudet. Vältä liiallista painetta.
- Tarkista deburringin jälkeen salaman reikä varmistaaksesi, että se on sileä ja vapaa roskista.

4. Käytön jälkeinen huolto:

- Puhdista työkalu pehmeällä kankaalla poistaaksesi messinkisilppua tai roskaa.
- Säilytä työkalu turvallisessa paikassa, mieluiten alkuperäisessä pakkauksessaan tai omassa säilytysastiassaan.

Hävittämisohteet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai kuluneet työkalut paikallisten säädösten mukaan.
- Kierrätä metalliosia, jos mahdollista, noudattaen paikallisia kierrätysohjeita.
- Älä hävitä työkaluja yleiseen jätteen joukkoon, jos ne sisältävät vaarallisia materiaaleja; tarkista paikalliset hävitysvaatimukset.

Lisätietoja ja tuki

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuudesta, käytöstä tai tuotteeseen liittyvistä ongelmista, ota yhteyttä paikalliseen RCBSedustajaasi tai vieraile virallisella RCBSverkkosivustolla saadaksesi lisätietoja. Varmista aina, että sinulla on viimeisimmät turvallisuuspäivitykset ja tuoteinformaatio.

Kiitos, että kiinnität huomiota näihin turvallisuusohjeisiin. Oikea käyttö ja huolto RCBS Flash Hole Deburring Tools työkaluilla parantaa latauskokemustasi ja varmistaa turvallisen toiminnan.